



Regione Calabria

**ITALCAM**  
CAMERA DI COMMERCIO  
ITALO - TEDESCA



UNIONCAMERE  
CALABRIA

## AVVISO PUBBLICO

MANIFESTAZIONE DI INTERESSE ALLA PARTECIPAZIONE DI AZIENDE REGIONALI DEL SETTORE AGROALIMENTARE ALLA **13<sup>A</sup> EDIZIONE MOSTRA-MERCATO SLOW FOOD**, CHE SI TERRÀ A **STOCCARDA DAL 25 AL 28 APRILE 2019**

*Operazione finanziata dal Piano di Azione e Coesione (PAC) 2014/2020*

*Asse 3 "Competitività dei sistemi produttivi" (OT3)*

*Obiettivo specifico 3.4 "Incremento del livello di internazionalizzazione dei Sistemi Produttivi".*

### Premessa

La **Camera di Commercio Italo -Tedesca di Monaco**, nel contesto del progetto promozionale "**TASTE OF CALABRIA**" realizzato congiuntamente con la **Regione Calabria- Settore Internazionalizzazione**, con il supporto operativo di **Unioncamere Calabria**, al fine di rafforzare la capacità del sistema economico regionale di operare in contesti internazionali, indice una manifestazione di interesse per la partecipazione di una collettiva di aziende calabresi **alla 13<sup>a</sup> edizione della mostra-mercato Slow Food**, che si terrà a **Stoccarda dal 25 al 28 aprile 2019**.

Si tratta del principale evento dell'associazione Slow Food in Germania: una mostra-mercato in cui i visitatori avranno la possibilità di entrare in contatto con prodotti di alta qualità provenienti sia dalle varie regioni della Germania sia da diversi paesi esteri, e di acquistare direttamente in loco le specialità alimentari e i vini presentati.

Stoccarda, è infatti, una città che registra un forte potere d'acquisto e che gode di un mercato particolarmente sensibile ai prodotti di nicchia.

Per tali ragioni la **Mostra-Mercato Slow Food** rappresenta un'ottima piattaforma per valorizzare la qualità della produzione vinicola ed alimentare delle aziende calabresi.

Slow Food ha, infine, confermato anche nel 2018 il proprio successo, registrando la presenza record di 100.000 visitatori (presenti per tutte le 8 Fiere di Primavera che si sono tenute in parallelo) e 550 espositori.

A fine di massimizzare i benefici delle aziende calabresi aderenti all'iniziativa, la Camera di Commercio Italo-Tedesca di Monaco, organizzerà in corrispondenza della fiera **una serata promozionale in un ristorante di Stoccarda**, in occasione della quale saranno invitati importatori, ristoratori, negozianti locali e giornalisti specializzati del settore per presentare più da vicino l'offerta turistica ed enogastronomica della regione.

Inoltre durante lo svolgimento della fiera, all'interno della stessa in una sala separata verrà realizzato un **laboratorio del gusto con un seminario di abbinamento cibi e vini calabresi** volto a far conoscere al pubblico presente in fiera i prodotti ed anche il loro utilizzo nella preparazione in cucina. A tale proposito ci si avvarrà della collaborazione di un relatore esperto che terrà il seminario in lingua tedesca.



Regione Calabria

**ITALCAM**  
CAMERA DI COMMERCIO  
ITALO - TEDESCA



UNIONCAMERE  
CALABRIA

## Struttura espositiva

La Camera di Commercio Italo – Tedesca di Monaco promuove la partecipazione di una delegazione di imprese calabresi afferenti al settore agroalimentare artigianale all'interno di uno stand collettivo, all'interno fiera Slow Food presso il polo fieristico di Stoccarda, nel padiglione 3.

Lo stand collettivo ha una superficie di 81 m<sup>2</sup> (13,5 m x 6 m) e prevede:

- 14 tavoli 1,80 m x 0,70 m incl. tovaglia;
- 10 sedie pieghevoli;
- Cabina (6x2 m), chiudibile a chiave;
- Allacciamento idrico con lavandino nella cabina (da condividere con gli altri utenti della collettiva);
- 6 faretti da 100 W;
- Allacciamento alla rete elettrica fino a 15 kW, consumi inclusi.
- Smaltimento rifiuti giornaliero

L'area espositiva sarà suddivisa in funzione delle adesioni ricevute.

### **Numero delle imprese partecipanti: massimo 10**

La Commissione di valutazione di Slow Food Deutschland si riserva l'ammissione degli espositori sulla base del rispetto dei criteri indicati nel documento **Regolamento sull'esposizione Qualità dei prodotti esposti**", che si allega alla presente.

Il costo di partecipazione all'iniziativa è coperto dai fondi progettuali per le spese sopracitate.

Si specifica che rimangono a carico dei partecipanti le spese di viaggio e di permanenza in loco per l'intera durata del periodo comprensivo della fase allestitiva e disallestiva; le spese di spedizione dei prodotti; eventuale ulteriore personale assunto in loco, ecc...

## Modalità di partecipazione

I titolari delle aziende che intendono partecipare alla manifestazione dovranno compilare il **modello di istanza di adesione** e sottoscrivere per presa visione il **"Regolamento sull'esposizione Qualità dei prodotti esposti"**.

**I due documenti** dovranno essere trasmessi alla seguente e-mail: **[weissenberg@italcam.de](mailto:weissenberg@italcam.de)** entro e non oltre il **15/02/2019**.



Regione Calabria

**ITALCAM**  
CAMERA DI COMMERCIO  
ITALO - TEDESCA



UNIONCAMERE  
CALABRIA

## Ammissione

La partecipazione all'evento è riservata alle **aziende agroalimentari** ( ad esclusione delle imprese operanti nel settore della produzione primaria dei prodotti agricoli), che hanno sede operativa in Calabria, regolarmente iscritte alla CCIAA di competenza, che: godono del pieno e libero esercizio dei propri diritti, che non sono in stato di liquidazione, fallimento o concordato preventivo e che non hanno in corso alcuna procedura prevista dalla legge fallimentare.

Il requisito necessario per la partecipazione non è costituito dal possesso del marchio Slow Food, bensì dal *processo di lavorazione che dev'essere di carattere artigianale*. **Sono ammesse tutte le tipologie di prodotto che corrispondano ai criteri qualitativi disponibili in allegato.**

La selezione definitiva delle aziende partecipanti sarà effettuata dalla Fiera di Stoccarda in accordo e dopo aver consultato Slow Food Deutschland, che decide in merito all'idoneità dei prodotti.

## Parametri di selezione

In generale, tutti gli alimenti, le vivande e bevande offerti alla fiera devono essere preparati dagli stessi espositori secondo la tradizione artigiana rispettando l'individualità e senza componenti di produzione industriale o standardizzati.

Tutti gli alimenti, le vivande e le bevande prodotti da terzi per l'espositore o che si riferiscono a rivenditori terzi vanno indicati con il nome e l'indirizzo del produttore sul prodotto ovvero sul menu oppure nello stand.

Affinché Slow Food possa valutare la qualità, necessario registrare tutti gli alimenti, i piatti e le bevande che verranno esposti indicandone inoltre le sostanze contenute. Anche i prodotti non alimentari (Artt. 3.13; 3.14) devono soddisfare i criteri stabiliti negli Artt. 13; 3.14.

## Requisiti generali per i prodotti

### Non ammessi

- Imitazioni e surrogati di alimenti
- Ingredienti e additivi geneticamente modificati
- Additivi, aromi e aromatizzanti di affumicatura
- Dolcificanti prodotti chimicamente, quali: fruttosio, lattosio e maltodestrina
- Estratti di spezie e aromi in polvere

### Ammessi

- Estratti di spezie e aromi (incl. oli essenziali) derivanti dalle piante da cui prendono nome e ottenuti esclusivamente da acqua o alcol tramite distillazione, macerazione o spremitura. Alla



Regione Calabria

**ITALCAM**  
CAMERA DI COMMERCIO  
ITALO - TEDESCA



UNIONCAMERE  
CALABRIA

registrazione è necessario presentare la relativa scheda dati degli estratti di spezie e aromi utilizzati.

- Dolcificanti prodotti chimicamente, quali: glucosio, destrosio, zucchero invertito
- Come ingredienti che aumentano la densità: farina e amido di cereali, amido di patate e tapioca, amido di mais e uova.

Per ulteriori informazioni contattare:

***Caterina Weissenberg***

***Assistenza ufficio fiere***

**Camera di Commercio Italo-Tedesca di Monaco**

**Tel.: +49-89-96166176**

**e-mail: [weissenberg@italcam.de](mailto:weissenberg@italcam.de)**